

報道関係者各位

2025 年 6 月 10 日
株式会社デジタルハーツホールディングス

**デジタルハーツ、『TOKYO BEAST』に対し、デバッグと
ゲーム特化型 AI 翻訳エンジンを活用した「ella translation service」による英語・簡
体字の翻訳サービスを提供**



株式会社デジタルハーツホールディングス(本社所在地：東京都新宿区、代表取締役社長 CEO：筑紫敏矢、東証プライム：証券コード 3676)は、当社の子会社である株式会社デジタルハーツ(本社所在地：東京都新宿区、代表取締役社長：筑紫 敏矢、以下、「デジタルハーツ」)が、当社の資本参加先である株式会社 TOKYO GameFi(本社所在地：東京都渋谷区、代表取締役社長：山本 太郎) がコンセプトメイクを手掛けた戦略バトルゲーム『TOKYO BEAST(トーキョービースト)』に対し、デバッグサービスとデジタルハーツ独自のゲーム特化型 AI 翻訳エンジンを活用した「ella translation service」による英語・簡体字の翻訳サービスを提供したことをお知らせいたします。

『TOKYO BEAST』は、人間と高度な自律型アンドロイドが共存する未来都市で展開される戦略バトルゲームで、TOKYO BEAST FZCO(本社所在地：アラブ首長国連邦・ドバイ、CEO：Tomoe Mizutani)がパブリッシャーを務めます。ブロックチェーンの技術を用いることで、従来のゲームにベッティング要素を加えることが可能となり、基軸通貨として活用ができるトークン「TOKYO GAMES TOKEN(TGT)」が、先月、暗号資産取引所 Bybit をはじめとする海外大手 4 取引所へ同時上場しました。これにより、従来のゲームにはない魅力を有する新作ゲームとして注目を集め、事前登録者数は 100 万人を突破するなど多くのユーザーからの期待が高まる中、6 月 9 日(月)に満を持して正式リリースされました。

デジタルハーツは『TOKYO BEAST』のグローバル・クオリティ・パートナーとして、品質とスピードを両立したサービスの提供を通じて、同タイトルのグローバル展開を支援してまいります。

株式会社デジタルハーツホールディングス

〒163-1441 東京都新宿区西新宿三丁目 20 番 2 号 東京オペラシティビル 41 階

<https://www.digitalhearts-hd.com/>

■ 『TOKYO BEAST』 について



サービス名	TOKYO BEAST (トーキョービースト)
プロモーションムービー	https://youtu.be/0-QvJeYJ6ds
オフィシャルサイト	https://www.tokyo-beast.com/
公式 X(旧 Twitter)	https://x.com/TOKYOBEAST_G_EN https://x.com/TOKYOBEAST_G_JP
公式 Discord	https://discord.gg/tokyobeast
提供	App Store、Google Play、PC ブラウザ

以上

※ すべてのブランド、製品名、会社名、商標、サービスマークは各社に権利が帰属します。

【デジタルハーツグループについて】

デジタルハーツグループは、「SAVE the DIGITAL WORLD」というグループミッションのもと、「確かな品質」を提供するグローバル・クオリティ・パートナーとして、ゲームの不具合を検出するデバッグからローカライゼーション、マーケティング支援などの幅広いサービスの提供を通じて、ゲーム・エンターテインメント業界の発展を支えています。

<https://www.digitalhearts-hd.com/>

【報道関係者からのお問い合わせ】

株式会社デジタルハーツホールディングス IR 広報室 広報担当

Mail : press@digitalhearts.com 電話番号 : 03-3373-0081

株式会社デジタルハーツホールディングス

〒163-1441 東京都新宿区西新宿三丁目 20 番 2 号 東京オペラシティビル 41 階

<https://www.digitalhearts-hd.com/>